

BOURSES D'ÉCRITURE POUR L'ANNÉE 2018

Le centre chorégraphique national de Caen en Normandie attribue deux bourses d'écriture par an à des écrivains, chercheurs, illustrateurs, traducteurs français et étrangers pour les aider à mener à bien un projet d'écriture, de recherches, d'illustration ou de traduction à partir du champ chorégraphique, ou d'un questionnement autour du corps et de ses représentations. Accueillis au centre chorégraphique national de Caen en Normandie, les bénéficiaires de ces bourses pourront travailler en relation avec les équipes artistiques ou en lien avec un des projets menés s'ils le souhaitent.

- Bourse **-ébauche-**

Cette bourse d'écriture s'adresse à tout chercheurs – danse, sciences, philosophie, esthétique, Histoire de l'Art, sciences sociales – dont le travail ou le sujet de mémoire a un lien particulier avec la danse.

- Bourse **-compose-**

Cette bourse s'adresse spécifiquement aux auteurs – romans, nouvelles, scénarios, théâtre – mais aussi traducteurs ou illustrateurs se questionnant sur le corps en mouvement ou sur les représentations du corps.

Ces deux bourses incluent :

- un soutien financier de 2 500 euros bruts versés à l'auteur (ces bourses sont soumises à l'impôt sur le revenu et, étant assimilées à des revenus artistiques, au régime de sécurité sociale des artistes auteurs)
- et
- la prise en charge de frais de résidence (hébergement en appartement à Caen, bureau au CCN)

Critères d'éligibilité :

Peuvent solliciter une bourse d'écriture les auteurs francophones et anglophones qui présentent un projet d'écriture, de traduction ou d'illustration, personnel et non achevé.

Critères d'examen :

Qualité du projet d'écriture, de recherches, d'illustration ou de traduction, qualité de l'œuvre antérieure, adéquation du profil de l'écrivain avec le projet de résidence proposé.

Dossier à envoyer par mail :

- une lettre de présentation du projet (objet de l'écrit, temporalité, objectifs éventuels...)
- une biographie de(s) l'auteur(s)

Date limite de dépôt : 10 juin 2017

Réponse entre Juillet et Septembre 2017

Mail et Renseignements : info@ccncn.eu

ccncn.eu

2018 WRITING GRANT

The National Choreographic Centre of Caen in Normandy awards two grants each year to writers, researchers, illustrators, and French and foreign translators to assist them in carrying out a writing, research, illustration, or translation project, related to the field of choreography, or to questioning the body and its representations. Invited to the National Choreographic Centre of Caen in Normandy, beneficiaries of these grants will be able to work in coordination with the artistic teams or in connection with one of the projects underway, if they so wish.

- **Grant-*sketch*-**

This grant is intended for researchers – dance, science, philosophy, aesthetics, art history, social sciences – whose work or research subject has a specific connection to dance.

- **Grant-*composition*-**

This grant is intended specifically for authors – novels, short stories, scenarios, plays – as well as translators or illustrators questioning the body in movement or representations of the body.

These two grants each comprise:

- 2 500 euros gross paid to the author (these grants are subject to income tax and, being treated as artistic income, also subject to social security contributions as artist-authors).
- and
- residency expenses (accommodation in an apartment in Caen, an office at the CCN)

Eligibility Criteria:

French language or English language authors who submit a personal and unfinished project for writing, translation or illustration may apply for this grant.

Evaluation Criteria:

Quality of the writing, research, illustration or translation project, quality of previous work, complementarity of the author's profile with the proposed residency project.

Dossier to be sent by email:

- a letter presenting the project (objective of the writing, timeline, potential objectives...)
- a biography of the author(s)

Deadline for submission: 10 June 2017

Applications may be submitted in French or English

Response from CCN between July and September 2017

Email and information: info@ccncn.eu

ccncn.eu